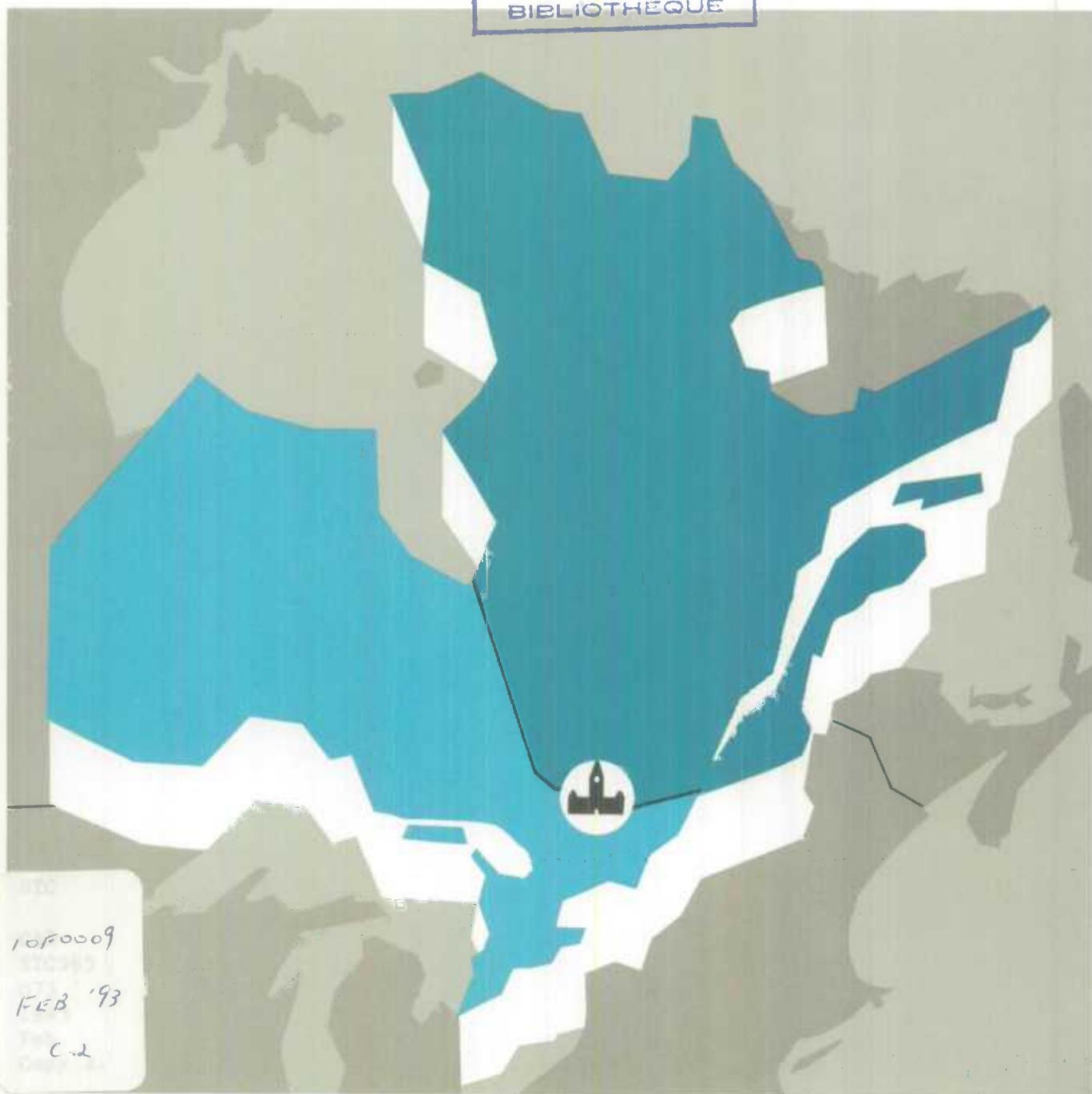
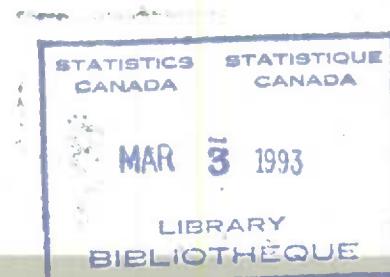


C.2



Ottawa-Hull Statistical Highlights

Points saillants statistiques Ottawa-Hull



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canadä

TABLE OF CONTENTS / TABLE DES MATIÈRES
FEBRUARY 1993 / FÉVRIER 1993

NOTES TO USERS / NOTES AUX UTILISATEURS	Page 2
ECONOMIC INDICATORS / INDICATEURS ÉCONOMIQUES	Page 3/4/5
OTTAWA-HULL	Page 3
OTTAWA-HULL (Ontario Part/Partie)	Page 3
OTTAWA-HULL (Québec Part/Partie)	Page 4
ONTARIO	Page 4
QUÉBEC	Page 5
CANADA	Page 5
DEMOGRAPHIC STATISTICS 1991 CENSUS	
DONNÉES DÉMOGRAPHIQUES DU RECENSEMENT 1991	Page 6
SOCIO-ECONOMIC STATISTICS 1991 CENSUS	
DONNÉES SOCIO-ÉCONOMIQUES DU RECENSEMENT 1991	Page 6
TAXFILERS REPORTING TOTAL INCOME 1989	
DÉCLARANTS AYANT UN REVENU TOTAL 1989	Page 6
1991 CENSUS RELEASE DATES	
DIFFUSION DU RECENSEMENT 1991	Page 7
NEW PUBLICATIONS/NOUVELLES PUBLICATIONS	
DATA AVAILABLE/DONNÉES DISPONIBLES	Page 7

\$60 per year / \$6 per copy

for more information contact: Statistics Canada

Statistical Reference Centre (NCR)

Lobby, R.H. Coats Bldg.

Ottawa, Ontario

K1A 0T6

Information: (613) 951-8116

Sales: (613) 951-2800

FAX: (613) 951-0581

60\$ par année / 6\$ l'exemplaire

Pour de plus amples information contacter:

Statistique Canada

Centre de consultation statistique (RCN)

Rez-de-chaussée

Immeuble R.H. Coats

Ottawa, Ontario

K1A 0T6

Information: (613) 951-8116

Ventes: (613) 951-2800

Télécopieur: (613) 951-0581

NOTES TO USERS / NOTES AUX L'UTILISATEURS

Sources:

- Economic Indicators: CANSIM
- Taxfilers reporting total income 1989:
Small Area and Administrative Data Division

Geographic areas:

Ottawa-Hull Census Metropolitan
Area (CMA) includes:

Ottawa-Hull(Ontario) Ottawa-Hull(Québec)

- | | |
|-------------------|-----------------|
| - Clarence | - Aylmer |
| - Cumberland | - Buckingham |
| - Gloucester | - Cantley |
| - Goulbourn | - Chelsea |
| - Kanata | - Gatineau |
| - Nepean | - Hull |
| - Osgoode | - La Pêche |
| - Ottawa | - Masson |
| - Rideau | - Pontiac |
| - Rockcliffe Park | - Val-des-Monts |
| - Rockland | |
| - Vanier | |
| - West Carleton | |

Sources:

- Indicateurs économiques: CANSIM
- Déclarants ayant un revenu total 1989:
Division des données régionales et administratives

Régions géographiques:

Région métropolitaine de recensement (RMR) d'Ottawa-Hull:

Ottawa-Hull(Ontario) Ottawa-Hull(Québec)

- | | |
|-------------------|-----------------|
| - Clarence | - Aylmer |
| - Cumberland | - Buckingham |
| - Gloucester | - Cantley |
| - Goulbourn | - Chelsea |
| - Kanata | - Gatineau |
| - Nepean | - Hull |
| - Osgoode | - La Pêche |
| - Ottawa | - Masson |
| - Rideau | - Pontiac |
| - Rockcliffe Park | - Val-des-Monts |
| - Rockland | |
| - Vanier | |
| - West Carleton | |

ECONOMIC INDICATORS / INDICATEURS ÉCONOMIQUES

OTTAWA-HULL

	Reference Period/ Période de Référence	Data for reference Period/ Données pour la période de référence	Data for same period last year/ Données pour la même période l'an passé	% change same period last year/ Variation en % la même période l'an passé	
Department store sales/ thousands \$	Dec./Déc. 1992	91 657	95 355	-3.9	Ventes des grands magasins/\$ milliers
Labour force/ number in thousands ¹	Jan./Jan. 1993	482	481	0.2	Population active/ nombre en milliers ¹
Employed/ number in thousands ¹	Jan./Jan. 1993	442	444	-0.5	Emploi/ nombre en milliers ¹
Unemployed/ number in thousands ¹	Jan./Jan. 1993	40	37	8.1	Chômeurs/ nombre en milliers ¹
Unemployment rate/ % ¹	Jan./Jan. 1993	8.3	7.6	9.2	Taux de chômage/ % ¹
Participation rate/ % ¹	Jan./Jan. 1993	69.3	70.0	-1.0	Taux d'activité/ % ¹
Employment population ratio/ % ¹	Jan./Jan. 1993	63.6	64.7	-1.7	Rapport emploi-population/ % ¹
Consumer price index/ Ottawa (1986=100)	Jan./Jan. 1993	129.4	126.7	2.1	Indice des prix à la consommation/ Ottawa (1986=100)
New housing price index total (1986=100)	Dec./Déc. 1992	123.6	123.0	0.5	Indice des prix des logements neufs (1986=100)
New housing price index (1986=100) house	Dec./Déc. 1992	118.8	117.8	0.8	Indice des prix des logements neufs (1986=100) maison
New housing price index (1986=100) land	Dec./Déc. 1992	144.2	144.6	-0.3	Indice des prix des logements neufs (1986=100) terrain

OTTAWA-HULL (Ontario Part/Partie)

Building permit, number of dwelling units	Nov./Nov. 1992	461	369	24.9	Permis de bâtir, nombre d'unités de logements
Building permit value, res. & non-res./ thousands \$	Nov./Nov. 1992	62 273	52 662	18.3	Valeur permis de bâtir, rés. & non rés./\$ milliers
Building permit value, residential/ thousands \$	Nov./Nov. 1992	45 371	36 066	25.8	Valeur permis de bâtir, résidentiel/\$ milliers
Building permit value, non-residential/ thousands \$	Nov./Nov. 1992	16 902	16 596	1.8	Valeur permis de bâtir, non résidentiel/\$ milliers

OTTAWA-HULL (Québec Part/Partie)

Building permit, number of dwelling units	Nov./Nov. 1992	249	282	-11.7	Permis de bâtir, nombre d'unités de logements
Building permit value, res. & non-res./ thousands \$	Nov./Nov. 1992	24 372	25 437	-4.2	Valeur permis de bâtir, rés. & non rés./\$ milliers
Building permit value, residential/ thousands \$	Nov./Nov. 1992	20 770	23 486	-11.6	Valeur permis de bâtir, résidentiel/\$ milliers
Building permit value, non-residential/ thousands \$	Nov./Nov. 1992	3 602	1 951	84.6	Valeur permis de bâtir, non résidentiel/\$ milliers

¹ Seasonally adjusted 3-month moving average

¹ moyenne mobile de 3 mois déaisonniellée

ECONOMIC INDICATORS / INDICATEURS ÉCONOMIQUES

	Data for Reference Period/ Période de Référence	Data for same period last year/ Données pour la période de référence	% change same period last year/ Variation en % la même période l'an passé
--	---	---	--

ONTARIO

Retail Trade/ millions \$*	Nov./Nov. 1992	5 774.1	5 629.0	2.6	Commerce de détail/\$ millions*
Department store sales/ thousands \$	Dec./Déc. 1992	876 109	848 546	3.2	Ventes des grands magasins/\$ milliers
Shipments of manufacturers/ thousands \$	Dec./Déc. 1992	12 060 154	10 984 096	9.8	Livraisons des manufacturiers/\$ milliers
Average weekly earnings/ \$	Nov./Nov. 1992	583.45	563.18	3.60	Gains hebdomadaires moyens/\$
Building permit value, res. & non-res./ thousands \$	Nov./Nov. 1992	700 742	1 227 547	-42.9	Valeur permis de bâtir, rés & non rés/\$ milliers
Building permit, number of dwelling units	Nov./Nov. 1992	3 261	7 257	-55.1	Permis de bâtir, nombre d'unités de logements
New motor vehicles sales/ number	Dec./Déc. 1992	34 958	28 778	21.5	Ventes d'automobiles/ nombre
Employed/ number in thousands*	Jan./Jan. 1993	4 780	4 739	0.9	Emploi/ nombre en milliers*
Unemployed/ number in thousands*	Jan./Jan. 1993	555	515	7.8	Chômeurs/ nombre en milliers*
Unemployment rate/ %*	Jan./Jan. 1993	10.4	9.8	6.1	Taux de chômage/%*
Consumer price index (1986=100)	Jan./Jan. 1993	130.2	127.9	1.8	Indice des prix à la consommation (1986=100)

QUÉBEC

Retail Trade/ millions \$*	Nov./Nov. 1992	3 766.2	3 767.6	0.0	Commerce de détail/\$ millions*
Department store sales/ thousands \$	Dec./Déc. 1992	339 056	351 564	-3.6	Ventes des grands magasins/\$ milliers
Shipments of manufacturers/thousands \$	Dec./Déc. 1992	5 424 237	4 924 205	10.2	Livraisons des manufacturiers/\$ milliers
Average weekly earnings/ \$	Nov./Nov. 1992	545.22	521.87	4.47	Gains hebdomadaires moyens/\$
Building permit value, res. & non-res./ thousands \$	Nov./Nov. 1992	353 185	644 954	-45.2	Valeur permis de bâtir, rés & non rés/\$ milliers
Building permit, number of dwelling units	Nov./Nov. 1992	2 591	3 824	-32.2	Permis de bâtir, nombre d'unités de logements
New motor vehicles sales/ number	Dec./Déc. 1992	17 923	16 516	8.5	Ventes d'automobiles/ nombre
Employed/ number in thousands*	Jan./Jan. 1993	2 950	2 965	-0.5	Emploi/ nombre en milliers*
Unemployed/number in thousands*	Jan./Jan. 1993	447	402	11.2	Chômeurs/ nombre en milliers*
Unemployment rate/ %*	Jan./Jan. 1993	13.2	11.9	10.9	Taux de chômage/%*
Consumer price index (1986=100)	Jan./Jan. 1993	130.3	127.9	1.9	Indice des prix à la consommation (1986=100)

* Seasonally adjusted

* désaisonnalisé

ECONOMIC INDICATORS / INDICATEURS ÉCONOMIQUES

CANADA

	Reference Period/ Période de référence	Data for Reference Period/ Données pour la période de référence	Data for same period last year/ Données pour la même période l'an passé	% change same period last year/ Variation en % la même période l'an passé	
Gross Domestic product/ millions \$	3Q./3T. 1992	689 612	678 244	1.7	Produit intérieur brut/\$ millions
Gross Domestic product/ millions \$ 1986	3Q./3T. 1992	559 548	555 544	0.7	Produit intérieur brut/\$ millions 1986
Exports/ millions \$*	Dec./Déc. 1992	14 046.1	11 862.4	18.4	Exportations/\$ millions*
Importations/ millions \$*	Dec./Déc. 1992	13 042.7	11 016.4	18.4	Importations/\$ millions*
Trade balance/ millions \$*	Dec./Déc. 1992	1 003.4	846.0	18.6	Balance commerciale/\$ millions*
Retail trade/ millions \$*	Nov./Nov. 1992	15 623.3	15 207.7	2.7	Commerce de détail/\$ millions*
Department store sales/ thousands \$	Dec./Déc. 1992	2 081 821	2 013 933	3.4	Ventes des grande magasins/\$ milliers
Shipments of manufacturers/ thousands \$	Dec./Déc. 1992	24 639 960	22 409 928	10.0	Livraisons des manufacturiers/\$ milliers
Average weekly earnings/ \$	Nov./Nov. 1992	554.92	536.83	3.37	Gains hebdomadaires moyen/\$
Building permit value, res. & non-res./ thousands \$	Nov./Nov. 1992	1 919 453	2 564 252	-25.1	Valeur permis de bâtir, rés. & non rés./\$ milliers
Building permit, number of dwelling units	Nov./Nov. 1992	11 895	15 378	-22.8	Permis de bâtir, nombre d'unités de logements
New motor vehicles sales/ number	Dec./Déc. 1992	83 945	73 477	14.2	Ventes d'automobiles/ nombre
Employed/ number in thousands*	Jan./Jan. 1993	12 319	12 281	0.3	Emploie/ nombre en milliers*
Unemployed/ number in thousands*	Jan./Jan. 1993	1 528	1 448	5.5	Chômeurs/ nombre en milliers*
Unemployment rate/ %*	Jan./Jan. 1993	11.0	10.5	4.8	Taux de chômage/ %*
Bank rate	Jan./Jan. 1993	6.81	7.08	-3.81	Taux d'escompte
Consumer price index (1986=100)	Jan./Jan. 1993	129.6	127.0	2.0	Indice des prix à la consommation (1986=100)
Industrial product price index (1986=100)	Dec./Déc. 1992	111.0	107.2	3.5	Indice des produits industriels (1986=100)

* Seasonally adjusted

* désaisonné

DEMOGRAPHIC STATISTICS 1991 CENSUS
DONNÉES DÉMOGRAPHIQUES DU RECENSEMENT 1991

	Ottawa-Hull	Ontario (Part/Partie)	Québec (Part/Partie)	Canada	
Total population - 1991	920 857	693 900	226 957	27 296 859	1991 Population totale
Total population - 1986	819 263	619 049	200 214	25 309 331	1986 Population totale
Variation 1986 - 1991 %	12.4	12.1	13.4	7.9	Variation 1986 - 1991 %
Number of dwellings 1991	352 411	267 766	84 615	10 079 442	Nombre de logements 1991

SOCIO-ECONOMIC STATISTICS 1991 CENSUS
DONNÉES SOCIO-ÉCONOMIQUES DU RECENSEMENT 1991

Ottawa-Hull (CMA/RMR)

Mother Tongue		Langue maternelle
- English	492 365	- Anglais
- French	302 885	- Français
- Others	93 490	- Autres
Families		Familles
- Number	246 515	- Nombre
- Average number of persons	3.0	- Nombre moyen de personne
- Husbands and wives	212 120	- Epoux-épouses
- Lone parent	34 400	- Monoparentales
Average income \$ (1986 Census)		Revenu moyen \$
- Family	45 932	- Famille
- Household	40 939	- Ménage

TAXFILERS REPORTING TOTAL INCOME 1990
DÉCLARANTS AYANT UN REVENU TOTAL 1990

	Ontario	Québec	
Number of Taxfilers	6 888 190	4 693 300	Nombre de déclarants
Median total income \$	21 400	17 400	Revenu total médian \$
Female	16 500	12 900	Femmes
Male	28 000	23 400	Hommes

1991 CENSUS RELEASE DATES DIFFUSION DU RECENSEMENT 1991

Availability of the data by variables*/Disponibilité des données selon les variables*

- Population and dwellings counts
- Age, sex, marital status and dwelling and household 2A variables
- Mother tongue
- Immigration, citizenship, place of birth
- Home language, knowledge of official languages, and non-official language
- Ethnic origin and occupied private dwellings
- Labour force, occupation, industry
- Aboriginal data by age and sex
- Income
- Educational attainment, major field of study
- Fertility, mobility migration, religion

Apr./Avr. 28 1992
 July/Juillet 7 1992

 Sept. 15 1992
 Dec. 8 1992
 Jan. 12 1993

 Feb./Fév. 23 1993
 Mar. 2 1993
 Mar. 30, 1993
 Apr./Avr. 13 1993
 Apr./Avr. 27 1993
 May 11, 1993

- Population et logements
- Âge, sexe, état matrimonial et variables du questionnaire 2A sur les logements et ménages
- Langue maternelle
- Immigration, citoyenneté, et lieu de naissance
- Langue parlée à la maison, connaissance des langues officielles et non officielles
- Origine ethnique et logement occupé
- Population active, profession, industrie
- Données sur les peuples autochtones selon l'âge et le sexe
- Revenu
- Scolarité et fréquentation scolaire
- Fécondité, mobilité et migration et religion

* Subject to change without notice

* Sujet à changement sans préavis

NEW PUBLICATIONS/NOUVELLES PUBLICATIONS DATA AVAILABLE/DONNÉES DISPONIBLES

Canadian Economic Observer

January 1993

(Catalogue no. 11-010, \$22)

The January issue of **Canadian Economic Observer**, Statistics Canada's flagship publication for economic statistics, presents a monthly summary of the economy, the major economic events in December and a feature article on interprovincial trade.

A statistical summary contains a wide range of tables and graphs on the principal economic indicators for Canada, the provinces and major industrial nations.

To order, please call 951-2800.

L'Observateur économique canadien

Janvier 1993

(No. au catalogue 11-010 22 \$)

L'édition mensuelle de **L'Observateur économique canadien**, la publication vedette de Statistique Canada portant sur les statistiques économiques, vient de paraître.

Le numéro de janvier comprend un sommaire de la conjoncture, les principaux événements économiques en décembre et une étude spéciale sur le commerce interprovincial. Un aperçu statistique fournit également une gamme étendue de tableaux et de graphiques contenant les principales séries chronologiques de l'économie du Canada, des provinces et des grands pays industrialisés.

Pour commander, veuillez composer le 951-2800.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010136483